

REPUBLIQUE TUNISIENNE
OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

AIC

TEL: (216) 71 754 000
(216) 71 755 000
(216) 71 848 000
FAX: (216) 71 783 621
AFS: DTTTCYNYX
Web Site: www.oaca.nat.tn
E-mail: tunisia-ais@oaca.nat.tn



SERVICE DE L'INFORMATION AERONAUTIQUE
CENTRE DE LA NAVIGATION AERIEENNE
AEROPORT INTERNATIONAL DE TUNIS-CARTHAGE
1080 TUNIS CEDEX

NR 19/09

29 OCT

**Suite de la liste des décisions ministérielles
relatives à l'aviation civile publiées à partir du
19 octobre 2009**

- Décision du Ministre du Transport N° 189 du 19 octobre 2009, fixant le plan d'urgence d'aéroport.
- Décision du Ministre du Transport N° 191 du 20 octobre 2009, fixant le modèle du certificat de la limitation de nuisances.
- Décision du Ministre du Transport N° 193 du 20 octobre 2009, fixant les dispositions générales applicables aux services de la circulation aérienne dans l'espace aérien Tunisien.
- Décision du Ministre du Transport N° 194 du 20 octobre 2009, fixant les conditions d'exploitation technique des hélicoptères utilisés dans le transport commercial et l'aviation générale..
- Décision du Ministre du Transport N° 195 du 20 octobre 2009, fixant les procédures relatives aux messages des services de la circulation aérienne.
- Décision du Ministre du Transport N° 199 du 23 octobre 2009, fixant la forme et le contenu du manuel de sécurité pour la fourniture des services de la circulation aérienne.
- Décision du Ministre du Transport N° 200 du 23 octobre 2009, fixant les conditions et les modalités d'exécution du contrôle du personnel aéronautique, du matériel volant et de l'exploitation technique des aéronefs.
- Décision du Ministre du Transport N° 201 du 26 octobre 2009, fixant les conditions de délivrance de la licence et des qualifications du personnel navigant de cabine.

NB: Toutes les décisions citées ci-dessus sont consultables à partir du site web de l'office de l'aviation civile et des aéroports www.oaca.nat.tn

**Continued list of ministerial orders related
to the civil aviation published from
October 19th, 2009**

- Order of the Minister of Transport N° 189 dated on October 19th, 2009 laying down the airport emergency plan .
- Order of the Minister of Transport N° 191 dated on October 20th , 2009 laying down the certificate model of the nuisance limitation.
- Order of the Minister of Transport N° 193 dated on October 20th, 2009 laying down the general provisions applicable to the air traffic services of the Tunisian airspace.
- Order of the Minister of Transport N° 194 dated on October 20th, 2009 laying down the conditions of technical operation of helicopters used in the commercial transport and the general aviation.
- Order of the Minister of Transport N° 195 dated on October 20th, 2009 laying down the procedures related to the air traffic services messages.
- Order of the Minister of Transport N° 199 dated on October 23rd, 2009 laying down the form and the content of the safety manual for the supply of the air traffic services.
- Order of the Minister of Transport N° 200 dated on October 23rd, 2009 laying down the control execution conditions and modalities of the aeronautical personnel, the flying equipment and the aircraft technical operation.
- Order of the Minister of Transport N° 201 dated on October 26th, 2009 laying down the conditions of of the licence delivery and qualifications of cabin crew.

NB: All the Orders quoted above are consultable from the Web site of the " office de l'aviation civile et des aéroports " www.oaca.nat.tn

FIN/ END

(Cette AIC annule et remplace AIC NR 16/09
This AIC cancels and supersedes AIC NR 16/09)

